

柬埔寨

工业品外观设计导读

Abacus IP, 2018

www.abacus-ip.com

介绍

工业品外观设计注册是一种保护产品新的特殊视觉方面的知识产权形式。在柬埔寨，工业品外观设计受到 2003 年《专利、实用新型和工业品外观设计法》以及 2006 年《工业品外观设计注册程序指引法令（宣告）》的保护。工业品外观设计可在工业和手工业部下属的工业产权局注册。此外，通过与新加坡知识产权局签订的一项特殊协议，在柬埔寨的工业品外观设计可以通过新加坡当局注册，反之亦然。

最近，柬埔寨加入了工业品外观设计国际海牙注册体系，于 2017 年 2 月 25 日生效。该体系提供了一个实用的解决方案，只需一件单一的国际申请即可在多达 65 个地区注册多达 100 个设计。加上柬埔寨最近加入了《专利合作条约》和马德里国际商标注册体系，这一发展从根本上简

化了程序并降低了外国知识产权权利人在柬埔寨保护其权利的成本。根据注册数量，工业品外观设计是柬埔寨知识产权的第二大重要形式，在商标之后。

可注册的工业品外观设计

工业品外观设计的法律定义为“任何线条、颜色、形状、或任何材料的组合，无论是否涉及线条或颜色，[...]前提是该组合，形式或材料给予一个工业品或手工产品特殊的外观并且可以作为一个工业品或手工产品的样品，而且富有美感且可以用眼睛判断。”¹因此，涉及诸如触感或声音等其他感官的方面是不受保护的。保护并不延展至主要出于技术或功能上的考虑而进行以至于在外观特征方面无任何自由的设计部分。²

工业品外观设计必须是“新颖的”才能进行注册，这意味着在申请提交日之前，在优先权日期（如适用）之前，它们不得已经世界任何地方以有形形式或通过利用或任何其他方式向公众披露。³以下情况不视为公开披露：a) 发生在申请提交日之前十二个月内，在申请优先权日期（如适用）之前，b) 如果是由于申请人或其之前所有权持有人所作行为导致，或者是第三方滥用行为导致。⁴违

¹ 《专利、实用新型和工业品外观设计法》，第 89 条

² 《专利、实用新型和工业品外观设计法》，第 90 条

³ 《专利、实用新型和工业品外观设计法》，条款 91 和 92

⁴ 《专利、实用新型和工业品外观设计法》，第 92 条

反公共秩序或道德的工业品外观设计无法在柬埔寨注册。

5

申请流程

工业品外观设计申请可在工业和手工业部下属的工业产权局提交。申请表格和构成申请一部分的任何文件必须以高棉文提交。⁶填写申请表所需的信息如下：

- 申请人和发明人的姓名，地址，国籍和联系方式；
- 工业品外观设计的名称；
- 工业品外观设计的国际分类；
- 指示将使用该工业品外观设计的产品的种类；
- 工业品外观设计的新颖性标示和可保护点；
- 工业品外观设计的简要说明；

申请表必须连同对于物品的图纸，照片或其他展示共同提交。一旦提交所需文件并向知识产权司支付了官方费用，商标注册处将向申请人提供申请编号和申请提交日期。⁷

⁵ 《专利、实用新型和工业品外观设计法》，第 93 条

⁶ 《工业品外观设计注册指引法令（宣告）》，第 7 条

⁷ 《专利、实用新型和工业品外观设计法》，第 101 条

除非在劳动合同中另有约定，否则雇员创造的作品属于雇主。在这种情况下，进行此项注册将需要一份经过公证的声明原件，证明申请人的权利。如果申请人的常住地或主要营业地在柬埔寨境外，申请人必须由在柬埔寨王国居住和执业的代理人代理⁸。申请人必须在申请日起两个月内向注册处提供经过公证的授权委托书原件。⁹

由于柬埔寨是《巴黎公约》和世界贸易组织的成员，因此申请可以根据较早的国家、地区或国际申请要求优先权。¹⁰优先权期限自提交第一次申请之日起六个月。¹¹在这种情况下，工业产权局将要求优先权申请的认证副本。在先申请认证副本的提交期限为注册处提出要求之日起三个月。¹²在先申请认证副本的柬埔寨文译本必须在请求之日起六个月内提交给注册处。¹³

若所有的要求都已满足，按照当前的处理时间，从申请到获得注册证书大约需要四到六个月的时间。¹⁴这一时间预计基于根据过去的经验，根据注册处的工作量，可能需要更长的时间。工业和手工业部关于工业品外观设计注册通过或拒绝的决定，可以在决定后的三个月内向管辖法院提出上诉。¹⁵

⁸ 《专利、实用新型和工业品外观设计法》，第 116 条

⁹ 《工业品外观设计注册指引法令（宣告）》，第 18 条

¹⁰ 《专利、实用新型和工业品外观设计法》，条款 100 和 27

¹¹ 《巴黎公约》，第 4 条

¹² 《工业品外观设计注册指引法令（宣告）》，第 11 条

¹³ 同上

¹⁴ 《专利、实用新型和工业品外观设计法》，第 103 条

¹⁵ 《专利、实用新型和工业品外观设计法》，第 124 条

新加坡工业品外观设计重新注册

新加坡知识产权局（IPOS）和柬埔寨工业和手工业部签署了合作谅解备忘录，允许通过新加坡当局再次注册柬埔寨工业品外观设计，反之亦然。《谅解备忘录》自2015年1月20日起有效期为五年，经双方同意后可续签。《谅解备忘录》的实施目前正在等待有效规定的制定，因此重新注册的申请尚未被接受。

权利，期限和续展

工业品外观设计的核心权利，是防止他人利用已注册工业品外观设计的权利。¹⁶“利用”是指制造，销售或进口纳入工业品外观设计的物品。¹⁷若有人在未经授权或同意的情况下通过此类行为侵犯已注册工业品外观设计，或使侵权情况更有可能出现，则该工业品外观设计所有权人可以对其提起法院诉讼。¹⁸柬埔寨遵守商标权的国内用尽原则，即平行进口，也被称为灰市商品，被认定为侵权。

19

¹⁶ 《专利、实用新型和工业品外观设计法》，第 105 条

¹⁷ 《专利、实用新型和工业品外观设计法》，第 106 条

¹⁸ 《专利、实用新型和工业品外观设计法》，第 108 条

¹⁹ 《专利、实用新型和工业品外观设计法》，第 107 条

工业品外观设计的注册有效期为注册申请提交之日起五年。通过支付官方费用，该注册可以每次五年连续两次更新，总共十五年。²⁰续展申请表必须连同原始注册证书在注册到期之前的六个月内一并提交。²¹如果工业品外观设计的所有者由一位代理人代表，则需要一份经过公证的授权委托书原件。到期之后有6个月的宽限期，但须缴纳附加费，超过此宽限期注册将视为放弃。²²

无效

任何利害关系人可以要求管辖法院作废已授予的工业品外观设计。²³如果可以证明工业品外观设计的主题不合适，或不符合工业品外观设计的定义，或不是新的，或其所有者不是所有权的创造者或继承者，或者它违背公共秩序和道德，或被法律禁止，则该请求会被批准。²⁴被作废的注册，自其注册之日起被视为无效。²⁵管辖法院必须通知工业产权局进行备案记录和公布。²⁶

所有权变更和许可合同

²⁰ 《专利、实用新型和工业品外观设计法》，第109条

²¹ 《工业品外观设计注册指引法令（宣告）》，第16条

²² 同上

²³ 《专利、实用新型和工业品外观设计法》，第110条

²⁴ 《专利、实用新型和工业品外观设计法》，第111条

²⁵ 《专利、实用新型和工业品外观设计法》，第112条

²⁶ 《专利、实用新型和工业品外观设计法》，第113条

任何工业品外观设计注册或申请的利害关系人都可以要求注册处更改所有权。所有权变更请求必须采用书面形式，并由注册处备案并公布。这种变更在完成备案之前，不会对第三方产生任何影响。²⁷同样，许可合同需要在注册处备案，否则对第三方无效。²⁸注册处将保密其内容。要求更改所有权或使用许可合同备案需要支付官方费用。

侵权，补救措施和处罚

工业品外观设计的注册持有者享受专有权，可阻止他人制造，销售或进口纳入工业品外观设计的物品。当未经所有权人授权或同意擅自利用工业品外观设计时，则发生侵权。²⁹一旦收到所有权人请求，法院可以发布禁令以防止侵权或即发侵权，裁决赔偿并授予法律规定的任何其他补救措施。³⁰许可合同已在注册处备案的被许可方，也可以要求管辖法院在所有者拒绝或无法这样做时立即采取行动。³¹

侵权行为的刑罚为 500 万里尔（约 1250 美元）至二千万里尔（约 5000 美元），一年至五年监禁或两者并罚。如

²⁷ 《专利、实用新型和工业品外观设计法》，第 114 条

²⁸ 《专利、实用新型和工业品外观设计法》，第 115 条

²⁹ 《专利、实用新型和工业品外观设计法》，第 125 条

³⁰ 《专利、实用新型和工业品外观设计法》，第 126 条

³¹ 同上

果罪行发生在自上次定罪之日起五年内，将罚款和/或监禁将翻倍。³²

申请人及其代理人有义务在申请和文件中向注册处提供正确的陈述，否则可能会被罚款和/或监禁。³³

³² 《专利、实用新型和工业品外观设计法》，第 133 条

³³ 《专利、实用新型和工业品外观设计法》，第 132 条

快速参考：工业品外观设计

适用法律法规（已选）

- 《专利、实用新型证书和工业品外观设计法》，2003 年
- 《工业品外观设计注册指引法令（宣告）》，2006 年
- 《新加坡专利和工业品外观设计注册指引法令（宣告）》，2016 年

申请提交要求

- 申请人和发明人的姓名，地址，国籍和联系方式；
- 工业品外观设计的名称；
- 工业品外观设计的国际分类；
- 指示将使用该工业品外观设计的产品的种类；
- 工业品外观设计的新颖性标示和可保护点；
- 工业品外观设计的简要说明；
- 对于物品的图纸，照片或其他图形展示；
- 一份经过公证的原始委托书（如适用）；

- 一份经过公证的证明申请人权利的声明原件（如适用）；
- 若提出要求，则需优先权要求文件的认证副本及其英文译文。

期限 & 续展要求

- 自申请提交起五年的初始期限
- 每期年共续展两期，总共 15 年

官方费用

- 申请提交：20 美元
- 签发：50 美元
- 出版物：30 美元

关于作者

Pheng Thea

Pheng Thea 是 Abacus IP 的联合创始人，这是一家位于柬埔寨王国的知识产权代理机构，提供全方位的服务。Pheng 先生是一位经验丰富的知识产权专家，已获得柬埔寨知识产权局的许可，经世界知识产权组织认证。

在成立 Abacus IP 之前，Pheng 先生在一家领先的柬埔寨律师事务所中领导知识产权公诉实践。他的工作涉及数百个商标，专利，工业品外观设计和其他形式的知识产权的注册和维护，代表了来自世界各地的发明者和企业。

Pheng 先生毕业于柬埔寨智慧大学法律系。此外，他还持有世界知识产权组织和南非大学的知识产权专业认证。

关于作者

David Haskel

David Haskel 是 Abacus IP 的联合创始人兼主管人，这是一家位于柬埔寨王国的知识产权代理机构，提供全方位的服务。David 是加利福尼亚州律师协会的成员，在柬埔寨知识产权所有领域都有广泛的实践

在成立 Abacus 知识产权之前，David 曾在柬埔寨金边一家著名律师事务所担任主理合伙人，代表广泛的商业和知识产权事务的客户。他在硅谷，旧金山和柏林的律师事务所拥有进一步的法律经验。在进入法律界之前，David 曾在旧金山的一个非党派智囊团担任研究助理。

David 持有加州大学伯克利分校的法学博士学位，专攻法律和技术领域，并且持有加州大学伯克利分校的政治经济学学士学位。他还曾在巴黎政治大学和北京清华大学学习过，掌握英语，法语，德语和普通话。